

Quizá porque mi niñez sigue jugando en tu playa, y escondido tras las cañas duerme mi primer amor, llevo tu luz y tu olor por donde quiera que vaya, y amontonado en tu arena guardo amor, juegos y penas. Yo, que en la piel tengo el sabor amargo del llanto eterno, que han vertido en ti cien pueblos de Algeciras a Estambul, para que pintes de azul sus largas noches de invierno. A fuerza de desventuras, tu alma es profunda y oscura. A tus atardeceres rojos se acostumbraron mis ojos como el recodo al camino... Soy cantor, soy embustero, me gusta el juego y el vino, Tengo alma de marinero... ¿Qué le voy a hacer, si yo nacé en el Mediterráneo? Y te acercas, y te vas después de besar mi aldea. Jugando con la marea te vas, pensando en volver. Eres como una mujer perfumadita de brea que se añora y que se quiere que se conoce y se teme. Ay... si un día para mi mal viene a buscarme la parca. Empujad al mar mi barca con un levante otoñal y dejad que el temporal desguace sus alas blancas.	Fortasse quia mea pueritia etiam ludit in tua ora, et abditus post harundines primus amor dormit tuam lucem at odorem porto ubicumque eam et cumulos in tua arena amorem, ludos et dolorem servo Ego qui in cute saporem habeo acerbum aeterni fletus qui in te fudunt centum civitates Iulia Traducta Byzantium ut caeruleo pingas suas longas hibernas noctes. Ope infortuniorum anima tua alta et obscura est. Rubra vespera mei oculi assuevi ut flexus iter cantor sum, falsidicus sum aleam et vinum mihi placet nautae animam habeo. Quid faciam si ego in Mediterraneo natus sum? Et venis et is postquam oscularis meum vicum Ludens cum aestu abis, adire percurrans animo Es sicut femina bituminis uncta quae desideratur et amatur quae cognoscetur at timetur Vae! Si tandem male mihi venit quaerens Parca Impellite ad mare meam scapham cum autumnale Euro et permittite tempestatem suas albas alas dolare
---	--

Mediterraneum

Departamento de Griego IES Vegas Bajas

Ángel Luis Gallego Real

Y a mí enterradme sin duelo entre la playa y el cielo...	et humate me sine maestitia inter oram et caelum.
En la ladera de un monte, más alto que el horizonte. Quiero tener buena vista. Mi cuerpo será camino, le daré verde a los pinos y amarillo a la genista...	in clivo montis altiozem horizonte clare oculis videre volo corpus meum iter erit dabo viridem pinis et flavum genista
Cerca del mar. Porque yo nacé en el Mediterráneo...	Prope mare, quia ego in Mediterraneo natus sum...